

EPERJESI LAPOK

(FELVIDÉKI SZEMLE)

TÁRSADALMI, KÖZGAZDASÁGI, KÖZMŰVELŐDÉSI ÉS SZÉPIRODALMI HETILAP.

Előfizetési árak: Egész évre 10 kor., félévre 5 kor.,
negyedévre 2 kor. 50 fill. — Egyes szám ára 20 fill.

Hirdetési díj: Háromhásos petisor egyszeri hirdetésre 15 fill. Többszörös hirdetésért jutányosabb. Nyitár: minden sor 20 fill.

Az «Eperjesi Széchenyi-kör»
hivatalos közlönye.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Eperjesen, Pó-utca 59-ik szám, Kósch Árpád könyvnyomtató-intézet.
Ide intézendők minden a lap szellemi részét illető közlemények,
valamint a hirdetési díjak is.

Az „Uránia”.

Városi színházunkban a színpad előfüggönyéről a műzsák egész serege tekint le reánk. Közülök talán visszaemlékezünk annak az alakjára, a ki egyik kezében földtekét tart, míg a másikkal egy pálczikát, a melylyel a földtekére mutat. Ez *Uránia*, a csillagászat nemzője.

Erről a szelid műzsárol, a ki lelkünk figyelmét oda akarja irányozni földünk és egünk sejtelmes titkai felé, a ki mintegy felhív bennünket arra, hogy ne állapodjunk meg a mindennapi élet küzdelmeinek elbirásánál, hanem emeljük fel lelkünket a létnek legmagasabb problémái felé is: erről a szelid műzsárol nevezik azt az — egész nemzetünknek méltó büszkeségét képező — életrevaló, nemes irányú vállalatunkat, a melyet *Uránia, magyar tudományos színház*-nak nevezük s a mely eddigi, aránylag rövid fennállása alatt is annyi megbecsülhetetlen érdemet szerzett s annyi megbecsülhetetlen hasznot és élvezetet nyújtott a nagyközönségnek.

A modern műveltség egyik alapelve az ismereteknek minél nagyobb mértékben való általánosítása, közkinccsé tétele. A modern műveltség az ismeretek továbbgyűjtése és elsajátítása tekintetében nem ismer ősdi előjogokat. Ezen a téren az emberiség feltartóztathatatlan haladása régen ledöntötte már azokat a választófalakat, a melyek a társadalmak egyes tagjai és egyes osztályai között állottak s a melyeket az emberi önzés és szűkkeblűség — a modern haladás szegényére — nem egy téren még ma is szívesen szeret látni és fentartani. A tudás, az ismeretek elsajátítása te-

kintetében ott vagyunk immár a modern demokrácia magasztos színvonalán, mely — a mint egyfelől felállítja és megvalósítja azt az egyedül helyes elvet, hogy minden ember csupán annyi becsrel bír, a mennyit nemes irányú törekvéseivel, tehetségeinek mind nagyobb mértékű fejlesztésével, tudásának egyre szélesbedő gyarapításával kiérdemelt — úgy másfelől minderre teljes mértékben meg is adja az utat, a módot és az eszközöket; eltörülven minden privilégiumot, a mely valaha a tehetségek fejlesztéséből s a tudás gyarapításából a társadalom egyes elemeit kirekeszteni jónak látta.

A modern fejlődésnek ez a helyes, szép iránya — a mely emberi mivoltunkhoz és életcéljainkhoz egyedül méltó és illő: — ez adott létet szükségképpen mindazoknak a törekvéseknek, a melyeknek a célja semmi más, mint az, hogy az ismeretek megszerzését akadályozó összes sorompókat felvonják s örökre nyitva hagyják mindenki előtt s hogy az ismeretek megszerzésének és gyarapításának e nemes versenypályáján örök időkre megszüntessék a versenyzők előzetes czimer-vizsgálatát, kimondván, hogy erre a versenyre mindenki a legteljesebb szabadsággal bocsátható és bocsátandó is.

És a modern demokratikus fejlődésnek ez a legszebb iránya megteremtette Angliában az *University extension* név alatt ismeretes lelkes mozgalmat, a melynek célja az ismeretek minél teljesebb közkinccsé tétele s különösen az, hogy az egyetemi tudományok terjesztése olyan körökben is minél nagyobb tért hódíthasson, a melyeknek nem volt, vagy

nem lehet alkalmuk arra, hogy ezeknek rendszeres elsajátítása végett felsőbb tanintézeteket látogathassanak.

Valóban, ez a legnemesebb irányú «szocializmus».

Hiszen a sötétségből keletkező bajoknak egyetlen orvosszerük van csupán, és ez: a világosság! Hiszen az államot és a társadalmat, az ismeretek hiánya folytán fenyegető veszélyek ellen csak egy biztos óvszer lehet, s ez: az ismereteknek minél nagyobb mértékű általánosítása!

Annak az első tanfolyamnak, a mely Cambridgeben erre a célra 1873-ban létesült, a kontinens összes államaiban csakhamar utánzó keletkeztek és pedig nemcsupán eredeti alakjában, t. i. az előre megállapított — szakszerűségük dacára is lehetőleg népszerű — előadási ciklusok alakjában, hanem minden eszközzel és intézménnyel, a melyet a leleményes emberi agy az ismeretek ez általánosításának a céljára csak feltalálni képes.

Ezen az alapon és erre a célra jött létre 1889-ben Berlinben az a tudományos színház is, a melyet elsőben neveztek «*Uránia*» színháznak s a mely 1896 óta két épületben igyekszik megvalósítani azt az ideális célt, hogy a természettudományokat lehetőleg népszerűsítse s alkalmat nyújtson a laikusnak is arra, hogy a vegytan, természettan, csillagászat és technika terén elért összes vívmányokkal és haladásokkal megismerkedhessenek, és pedig megismerkedhessenek a lehető legkönnyebb módon, t. i. a tanítás legcélszerűbb eszközének: a szemléltetésnek az igénybevételével.

AZ „EPERJESI LAPOK” TÁRCZAJA.

Szerény vágy.

Nem esállnak as én vágyaim
Elérhetlen magasságba,
Elég lenne én nekem egy
Csöpp is a nagy boldogságra.

Csak egy csöpp vagy gyöngyvirdgom,
De ha nekem adna as ég:
— Nuncsen kirdly a földtekén
A kivel én megcserelelék! ..

Ifj. Porkoláb Gyula.

Furcsa imakönyv.

Olyan imakönyve senkinek sincsen,
Mint as én lelkem édes anyámnok.
Ki adta néki? ... Tudja as Isten.
— Mind egyformák benn as imádságok.

Bárhol nyitja föl, ha elül, ha végül,
— Bármiről, bármint esöl is imája:
Mindahány arra lyukad ki végül
— Esernyi dladat kér a fídra ...

Ha ilyen könyve van minden anyának,
Mint teneked lelkem édes anyám:
Sok dolga lehet as ezek Urának
Végig igazodni a sok imán! ..

Ifj. Porkoláb Gyula.

Bolyongás.

S elhagytam a csöndes tanyát,
Hol lelkem enyhülést talált.
Lesszállt as alkony. As ég boltján
Felhők heverték esürken, lomhán.
Kis kertemben a lombok, árnyak
Utánam esóltak: Vissavárlak.
S úgy integettek a virágok,
Ések a leghívebb bardtok:
Maradj velünk, maradj, ne menj el, —
Locsolni foges még könnyjeiddel.

Hídba. Ott a hegyek alján
Kigyúlt a fény mosolygón, csalfán:
Egyetlen fény távol—köszelben
Es én követtem önfeledten.
Pástorús less, milyen nem égett
Soha tús után esdő lénynek.
Es futni kesdtem, hogy elérjem ...

Es úgy bolyongtam a nagy éjben
Egyedül, némán, úttalan
S csak oda tapadt untaian
Ssemem a csögdés pástorúsra.
S nem érestem, e lángot úsve,
Hogy lábam a kő megebeste,
Ruhám borítja rút bogáncs:
Mint nappal a jó emberek köst
A gúny, irígység, gyanú, gáncs.

Íme, elöttem már a hegy
S as a tús még sincs közelebb

S csak ast sáhajtom esselősen:
Talán nem is pástorús mégeem,
Hanem egyetlen, legesebb csillag,
Melyet felhő el nem boríthat.

„Ssep csillag, egyetlen eserelmem,
Ragyogj, ragyogj távol—köszelben,
Csak tündökölj, míg el nem érlek,
Vagy nem esdül utánad e lélek ...”

S vihar támadt. A törpe bokrok
Köröttem ressketón sokogtak,
S mint valami kárhosott lelkek,
Mellettem árnyak jártak-keltek
S hangzott kacaj, gúny, hahota:

„Ki fényt keres, mind ostoba,
Lidérés után a ki fut, balga,
Ki esivet keres, meg van halva
És jaj a Prometheusoknak,
Kik as égből tüst rabolnak,
Csak hess te, hess te esúnnya kánya! ...
Karmát mindjárt esivebbe vágja.”

S egysserre csügedten, erőtlen
Egy utam' álló köre döltem
S mely után a vágy lelkem úste,
Úgy néstem esedeklón a túsbe
S csak esdmüsst éjesaki fény
Tekintgetett onnan felém
Ssivet jagyasstón, hidegen:
Miként a legesebb nő essem.

Dr. Mikler Gusztáv.

Bár nem is tudunk túlságos mértékben rajongani azon, ha mindenben a külföldet igyekszünk utánozni, mégis, nincs elég meleg és eléggé elismerő szavunk azzal az utánzásal szemben, a mely a múlt évben Budapesten léte adott az „*Uránia, magyar tudományos színház*”-nak.

Fővárosunk Kerepesi-útjának palotasorában egy mór-stílusú épület adott otthont ennek a tudományos színháznak, a melynek nézőtere valószínűleg a mór-stílusú dekoratív berendezésnek. A gyönyörű keretben — a leg-tökéletesebb műszerek és eszközök igénybevételeivel — a leggondosabban szerkesztett s édes hazai nyelvünkön előadott érdekesebbnél érdekesebb művek egész sorozata került már bemutatásra és pedig nem — mint a berlini hasonló tudományos színházban — csupán a természettudományok keretéből, hanem a többi ismeretkörből s különösen a néprajz, a művészettörténet és a technikai haladás teréről is.

S ha alig tudjuk eléggé megbecsülni azt a nagy előnyt, a mely ennek a kiváló vállalatnak a fővárosban való működéséből ered, mennyivel többre kell becsülnünk azt a törekvést, a mely ezt az előnyt a vidék főbb helyein is általánosítani s az előadásokat — a legnagyobb áldozatok dacára — a vidék kiválóbb városaiban is megtartani s így éppen annak a közönségnek is hozzáférhetővé tenni igyekszik, a mely ebben — a dolog természeténél fogva — a legtrikábban és legnehezebben részesülhet.

Elismerés illesse azokat, a kik elhatározták, illetve kieszközölték azt, hogy a mi szeretett városunk és művelt közönsége szintén részese lehet ennek a ritka szellemi élvezetnek!

Azt a sok áldozatot pedig, a melylyel az „*Uránia, magyar tudományos színház*”-nak városunkban való szereplése jár, viszonzzuk azzal, hogy minél tömegesebben látogatván annak előadásait: az ismeretek terjesztésének ezt a módját tegyük mi is minél eredményesebbé!

A legfényesebb sikert kívánjuk az „*Uránia*” eperjesi előadásainak!

Ez méltó lesz magához a nagyfontosságú vállalatához, — de méltó lesz városunk és vármegyénk művelt közönségéhez is!

A tiszai ág. h. ev. egyházkerület közgyűlése.

A tiszai ág. h. ev. egyházkerület szept. 25-ikén kezdte meg Eperjesen ez évi közgyűlését. A gyűlés iránt általános volt már előzetesen az érdeklődés, mit eléggé megmagyaráznak a közgyűlésnek fontos s az egész protestantizmust mélyen érdeklő tárgyai, különösen az erdélyi püspöki cím, a protestáns teológiai fakultás, a protestáns egyházak állami szubvenciójának kérdése, a kongrua-ügy s még számos más fontos dolog.

A közgyűlési tagok teljes számban gyűltek össze ez alkalomra. A hivatalos kiküldöttek közül 114-en jelentek meg s kivülök még az egyházmegyéből számos érdeklődő vendég.

Szept. 24-ikén a délutáni gyorsvonattal érkezett meg Zelenka Pál püspök, a vasúti állomásnál az egyház, a Kollégium képviselői várták. A jogakadémiai ifjúság sorfalat képezett. Azonkivül sok száza ment a megjelent intelligens közönség száma is. A püspököt Kubinyi Albert egyházmegyei felügyelő szíves-lelékekkel előadott gyönyörű beszédében üdvözölte. Zelenka püspök meghatva mondott köszönetet a nem várt impozáns fogadtatásért. Majd röviden szót Eperjes büszkeségéről, a Kollégiumról, mely kiváló előrehaladásával büszkesége ma már az egész magyar hazának is.

Óriási hosszú kocsisorból következő vonult be a fellobogózt főutcán végig Kubinyi Albertnél levő szállására a püspök. A fogatok között számos meglepően szép volt, köztük öt négyfogatú is.

Délután fél 4 órakor Kubinyi Albert a Szebeni-úton levő gyönyörű parkjában ebédet adott a püspök tiszteletére, melyre 20-an voltak hivatalosak.

Este 9 órakor érkezett meg az egyházkerület felügyelője, Szentiványi Árpád, a kit a vasúti állomásnál szintén az eperjesi egyházmegye felügyelője üdvözölt, bensőséggel, szívvelyes odaadással.

Szept. 25-ikén délelőtt fél 12 órakor a két ág. h. ev. egyház, valamint a Kollégium tanári-kara tisztelgett az elnökségnél.

Az ág. h. ev. egyház nevében ifj. Draskóczy Lajos lelkész szolt; beszédében egy remek alap gondolatot juttatván kifejezésre.

Zelenka Pál püspök igen szép beszédben válaszolt Draskóczy szavaira. Meleg köszönetének adott kifejezést azon meleg ragaszkodásért, melyben az egyház részesíti az elnökséget. Majd reflektálva az üdvözölő szónok szavaira, kijelentette, hogy szerinte az eperjesieknél nem alvó fátylak vannak, hanem mindig égő szövevények, melyek áldást adó világosságot és meleget terjesztenek.

A nagy tetszéssel fogadott válasz után az akkor még Bécsben volt dr. Schmidt Gyula koll. felügyelő helyett Mérey Aurél koll. h. felügyelő üdvözölte a Kollégium részéről az elnökséget, melyre Szentiványi felügyelő válaszolt. Melegen emlékezett meg arról a Kollégiumról, mely egyetlen ilyenmű teljes tanintézete a magyar ág. ev. egyháznak, s őszinte örömet fejezte ki a kifejtett eredményes működésért.

Tizenkét óra után a vármegye tisztikara Tahy József kormányzó-alispán vezetése alatt tisztelgett.

Szeptember 25-ikén délután ünnepélyes gyámintézeti istentisztelet volt, a melyen városunk és vármegyénk művelt közönsége mondhatni vallásfelekezeti különbség nélkül vett részt, hogy Nyiregyháznak országos hírvő papját, *Geduly Henriket* meghallgathassa. A gyönyörű tehetségekkel megáldott, ritka megjelenésű ev. pap magával ragadta hallgatóit, az emberszeretet magasztos eszméit ihletetten hirdetvén. Rendkívül emelte az istentisztelet megható voltát a Szánik Ernő mesteri betanítása mellett közreműködő vegyes-karnak éneke, melyhez a szöveget Kollégiumunk nagynevű tanára, a kiváló költő: Csengey Gusztáv írta. Az istentisztelet után közgyűlést előkészítő értekezlet volt a koll. díszteremben, melynek befejezésekor a jogakadémiai lelkes, derék polgárság impozáns fátylasmenetben vonult fel, hogy az egyházkerületi elnökség s az egész közgyűlés iránt mélyen érzett tiszteletét fejezze ki. Köhler Jenő testületi elnök tolmácsolta az ifjúság érzelmeit s üdvözölő szónoklatát Zelenka Pál püspök és Szentiványi Árpád ker. felügyelő Kubinyi Albert főutcai házában levő lakásukon fogadták. Szentiványi Árpád szívvelyesen köszönte meg a lelkes ovációt, éltetvén az ideálokhoz oly annyira méltó letéteményesit: a jogakad. polgárságot. Ezen a napon este fényes ismerkedési est volt a Fekete Sas éttermeiben, melyen a közgyűlés tagjai teljes számban vettek részt. A másnap kezdődő rendes közgyűlés lefolyásáról részletes közleményeket hoztak a fővárosi lapok. Lapunknak nem is lehet feladata, hogy a hozott fontos határozatokra bővebben kiterjesszék. Csúppán annyit kell konstatálnunk, hogy ilyen fényes lefolyású közgyűlése alig volt valaha a több, mint 200,000 lelket számláló tiszai kerületnek és hogy e fényt csak fokozta Eperjes város hölgyközönségének meleg érdeklődése, mely pompázó karzati közönség tüde frissességet teremtett a komoly tárgyalásoknak színhelyül szolgáló teremben. Jól esik kiemelni, hogy a közgyűlés mindazokban az ügyekben, a melyek az Eperjes város életében oly fontos szerepet játszó itteni ev. egyházakra s iskolákra vonatkoztak, böccsességgel párosult tapintatot, elismerést, nagybecsülést juttatott kifejezésre. Különösen a kollégiumi ősi pártfogóság kérdésében — a tanügyi rendtartási javaslat tárgyalása folyamán — a történelmi múlt által igazolt s a kollégiumi pártfogóság mindig gyakorolt jogait teljes mértékben biztosító álláspontot fogadta el. Zelenka Pál püspök évi jelentésében az őszinte tisztelet s hálás nagybecsülés hangján emlékezett meg koll. jogakadémiánk dékánjáról, dr. Horváth Ödön kir. tanácsosról, a kit a múlt évi kerületi közgyűlés óta a legmagasabb királyi kegy oly méltóan jutalmazott a tanügy terén szerzett páratlan érdemeiért. Jól esett ez a kitüntetett elismerés a koll. legfelsőbb hatóság részéről főként azoknak, a kik évek hosszú sora óta közvetlen közelből szemlélhetik dr. Horváth Ödönnek eperjesi áldásos működését. A koll. jelentés tárgyalása folyamán egyértelemmel mondotta ki a gyűlés azt is, hogy jogakadémiának az egyházegyetem részéről leendő 4800 koronás évi segélyezése ügyében ez évben is erélyes lépéseket teend, valamint hathatósan pártolni fogja a novemberi egyetemes közgyűlésen az eperjesi koll. theologia internátusának segély-kérvényét is. Nem mellőzhetjük megemlíteni referádánkban a szeptember 26-iki díszebédet sem, mely — tisztán helyi vonatkozásánál fogva — bizonyára

maradandó emléket hagyott maga után az eperjesi ev. polgárság körében.

A városi Vigadó dísztermében folyt le az ünnep-
ségnek a jelentős része. Jelentősnek kell mondanunk nemcsak azért, mert annyi országos kitünőséget régen fogadott magába dísztermünk, de főként azért, mert Eperjes város közönsége vallásfelekezeti különbség nélkül fejezte ki ezúttal is azt az öt jellemző fel fogást, mely szerint polgártársainknak kölcsönös megbecsülése s ez által a figyelemnek tapintatos nyilvánítása sohasem válhatik a köznek ártalmára, csupán javára. Valóban a díszbéd fényesen igazolta mindezt. A felköszöntök sorát Szentiványi Árpád nyitotta meg s a királyra mondott mély hazafiúi hódolattól áthatott szavait állva hallgatta a több, mint háromszáz főnyi résztvevő. A többi felköszöntők sorából úgy tartalom, mint a külalak klasszikus szépsége tekintetében kivált Kubinyi Albert egyházfelügyelőnek Zelenka Pál püspökre mondott felköszöntője. Úgy a közszertetben álló püspök, mint a buzgó egyházszeretéről ismert kerületi felügyelő, Szentiványi Árpád — kit dr. Schmidt Gyula éltetett remek felköszöntőjében — perczekig tartó ováció tárgyai voltak. Majd Zelenka Pál püspök kelt szólásra s bensőségteljes szavakkal ecsetelve a vendéglátó eperjesi ev. egyháznak hithűségét, lelkes fogadását, éltette azokat, kik e mintaszerű egyháznak szellemvezérei s elismerésének koszorújába belevonta az egész eperjesi ev. egyházat. Ifj. Draskóczy Lajos lelkész, a magyar ékesszólásnak egyik leghivatottabb képviselője, közfigyelemmel hallgatott köszöntőjében az összes vendégekre emelte poharát, megkapó reflexiókat foglalván egybe a kerület testrészeit: az esperességeket. A díszbédén Szinyei Merse István, mint a Széchenyi-kör elnöke is résztvevett s így el nem maradhatott, hogy a legtisztább, legönzetlenebb ragaszkodással, nagyra-becsüléssel környezett nemes egyénisége ezúttal is rendkívüli ováció tárgya ne legyen. Kubinyi Géza orsz. képviselő, gömöri esperességi felügyelőnek tüztől, szeretetteljes hevülettől áthatott köszöntője hogy hivatottan fejezte ki a díszes közönség érzelmeit, azt a jelenlévőknek zajos éljenzése s tapsa a leghívebben igazolta. A rokonszenvnek ilyen nem várt megnyilatkozását gyönyörű felköszöntőben viszonzta az ünnepelt elnök, valóban magasztos eszméket hangoztatva a hazafiság templomába egyedüli pelépjegyűl szolgáló, vallásfelekezeti különbség nélküli összetartó szeretetről. Számosan mondtak még szebbnél-szebb köszöntőket, így Hevessy Bertalan dr. Schmidt Gyula koll. felügyelőre, Terray Gyula főesperes Palugyay Gusztávra, Májerszky Béla Nyiregyháza város főjegyzője Flórián Jakab koll. tanárra, mint a magyar középiskolai tanári-karnak érdemdús, közel félszázadik országos elismeréssel működő szeniorára, toasztozónak atyai emlékü volt tanárára. Bánó Árpád Hámos László gömöri főispánt éltette lendületes pohárköszöntőjében Végül zajosan megéjleneztek Mandics Ede polgármesterünket s Husz Ármint, mint a rendezőség buzgó elnökét stb. Bankett után Soóvárra kocsiztak ki sokan; megtekintették a sófőzőt, s a soóvári kaszinó vendégszeretét élvezvén.

A közgyűlés tanácskozásait még 27-ikén és 28-ikán is folytatta, úgy, hogy vendégeink csak 28-ikán és 29-ikén utaztak el, magukkal vivén az eperjesieknek igazán páratlan s újabb időben már másutt nem is tapasztalható magyaros vendégszeretnek emlékeit. Az érdem oroslánrésze mindazokért a sikerekért, melyek oly sokáig élénk emlékezetében maradtak, a gyűlésen résztvevőknek — kétségtelenül a fáradhatlan egyházi elnökséget, Kubinyi Albert felügyelőt és ifj. Draskóczy Lajos lelkészét illeti. Velök szemben a vendégek köszönetének legszebb akkordjai azon a szűkebb körű estélyen hangzottak el, melyet szept. 28-ikán az egyházkerületi elnökség tiszteletére Kubinyi Albert és neje — régi patriarchális vendégszeretettel — a Szebeni-úton levő pompás kertjökben rendeztek. Másnap reggel Zelenka püspök és Szentiványi Árpád felügyelő is elutaztak. A kora reggeli órák dacára is számosan jelentek meg a pályaudvaron elbúcsúzni tőlük.

Vármegyénk és városaink.

A felsőszvidniki szarvasmarha-díjazás.

Már lapunk múlt számában is megemlékeztünk arról, hogy Sárosvármegye gazdasági egyesülete a legutóbbi héthársi díjazást szept. 20-ikán Felsőszvidnikien megismételte. Az újabban követett ezt a rendszert olyannyira fontosnak és üdvösnek tartjuk vármegyénk szegény népe boldogulásának szempontjából, hogy utána járva a bíráló-bizottságok megállapodásainak, vármegyénk állattenyésztése iránt érdeklődő olvasóközönségünket a következőkben tájékoztatjuk részletesen a felsőszvidniki szept. 20-iki díjazásról:

I. díjat: II. „ III. „ IV. „ V. „ VI. „ VII. „ VIII. „ IX. „

Ezen csok ki Kapisins elismerő-okla Andras a- zborói urad

I. díjat: I. „ II. „ III. „ IV. „ V. „ VI. „ VII. „ VIII. „ IX. „

Ezen csok ság Homics elismerő-okla

I. díjat: 20 I. II. „ 15 III. „ 12

Ezeken k után: Gottlie (Váradka), V (Váradka), V honcsák Par Szakardala M rimka), Hnat rimka), Gutm (Váradka), F Vaszil (Várad Péter (Ladon Fedor (Mliná Péter (A-Sz fancesin János Bili Mihály (R Ilya (Rosztok

Ezen csop ki: a zborói Toronszky La

Elismerő- A. kapissoi és A földmive jelent állatteny és gondozást, t észelt, azok a hoz képest m Elismerés előtti Fest Laj képviselője 50 delkezésére áll ekként volt leh érdemesnek ta

A bíráló b bírálótok eredn dította a gaze fejlesztésére.

Ezek után sunkat meghal a felhajtott áll iránti érdeklőd vendetes körül első alkalommal labbi vidékéről

De tapaszt tenyészirány, n szarvasmarhate rendeletben k ha valahol, úgy állományánál k irány elhibázó égáji, valamint anyagi helyzet midőn arról v tés, legjobb bi

Ha valaki mányát ismer darabból álló hajtott s a mi szemlélte: lehe

I. csoport: Bikák.

I. díjat: 30 kor.-t nyert Juricskó A. komlósi I. bikája,
II. * 20 * * Massa Mih. kapissói * *
III. * 15 * * Szedlak G. medvedzei * (6 h.)
IV. * 10 * * Hőnig Á. kr.-bisztrai * bikája,
V. * 5 * * Szedlak G. medvedzei * *
VI. * 5 * * Varga Ján. ladoméri * *
VII. * 5 * * Rosenwasser L. f.-orlichi * *
VIII. * 5 * * Stramba A. o.-mirossói lak. * *
IX. * 5 * * Jevcsin Mária ladoméri * *

Ezen csoportban a bizottság *disszoklevéllel* tüntette ki Kapisinszky Jarosláv kecskóci lelkész bikáját és *elismerő-oklevéllel* Haranth Ferencz ladoméri, Stramba András a.-mirossói, Lorber Chajmos f.-orlichi és a zborói uradalom bikáját.

II. csoport: Tehenek.

I. díjat: 12 kor.-t nyert László János. kapissói I. tehene,
II. * 10 * * Szabol M. a.-orlichi * *
III. * 8 * * Nebeszni Gy. szvidniki lak. * *
IV. * 6 * * Tuchmann N. ladoméri * *
V. * 6 * * Koszt Mih. kecskóci * *
VI. * 5 * * Valdmann M. jedlinkai * *
VII. * 5 * * Borscs F. J. f.-szvidniki * *
VIII. * 4 * * Czuper János ladoméri * *
IX. * 4 * * Vanynya P. a.-szvidniki * *

Ezen csoportban *disszoklevéllel* tüntette ki a bizottság Homicskó János felső-orlichi lelkész tehénét és *elismerő-oklevéllel* Ilykovicz Cyrill f.-orlichi tanító tehénét.

III. csoport: 1—2 éves üszők.

I. díjat: 20 K.-t nyert Zdraveczy A. f.-szvidniki I. üszője,
II. * 15 * * Telesnyik Mária ladoméri lak. * *
III. * 12 * * Grosman Ch. kruzslivovai * *

Ezeket kívül 4—4 korona díjban részesültek üszők után: Gottlieb Ignác (A.-Polyánka), Kavulya Hricz (Váradka), Guzsi András (Váradka), Vancsa Vazul (Váradka), Vanykó Mihály (Mlinaróc), Barbir Mnyahoncsák Paraszla (Ladomér), Pich Mihály (Orlich), Szakardala Mária (Kurimka), Kravcsisin Anna (Kurimka), Hnatkó Mária (Kurimka), Szottek Mária (Kurimka), Gutman Majlich (Hrabovcsik), Rozum Mihály (Váradka), Fedorocskó Dániel (Váradka), Dzsamba Vaszil (Váradka), Andrisin János (Ladomér), Vancsó Péter (Ladomér), Michrina József (Ladomér), Gajdos Fedor (Mlinaróc), Hliviák Anna (Mlinaróc), Vanynya Péter (A.-Szvidnik), Juricskó János (Mlinaróc), Stefancsin János (Rovná), Popik Mihály (Bányavölgy), Bili Mihály (Rosztoka), Milasz András (Rosztoka), Maru Ilya (Rosztoka), Demkó Péter (Rosztoka).

Ezen csoportban a bizottság *disszoklevéllel* tüntette ki: a zborói uradalom, Szepesházy Imre szvidniki és Toronszky Lajos kruzslivovai lakos üszőjét.

Elismerő-oklevéllel: Ilykovicz Cyrill f.-orlichi, Brez A. kapissói és Haranth Ferencz ladoméri lakos üszőjét.

A földmívelésügyi minisztérium képviselőjében megjelent állattenyésztési felügyelő, méltányolva a törekvést és gondozást, melyet néhány községi bika ápolása körül észlelt, azok ápolóit a rendelkezésre álló alap arányához képest megfelelő díjazásban részesítette.

Elismeréssel említendő, hogy a bírálókat megkezdése előtt *Fest Lajos* igazg.-vál. tag s a makoviczai kerület képviselője 50 koronával járult a bizottságoknak rendelkezésére álló s díjazásra szolgáló összeghez s csak ekként volt lehetséges, hogy a nagy számban jutalomra érdemesnek talált állatok díjazhatók is voltak.

A bírálókat befeljegyzésével *Piller Kálmán* g. e. elnök a bírálókat eredményét kihirdetvén, lelkes szavakkal buzdította a gazdaközönséget a szarvasmarhatenyésztés fejlesztésére.

Ezek után nyilvánvaló, hogy a díjazás várakozásunkat meghaladó eredményt mutatott fel. Eltekintve a felhajtott állatok aránylag nagy számától, az ügy iránti érdeklődés legvilágosabb bizonyítékát azon örvendetes körülményben látjuk, hogy a gazdák már első alkalommal is a járás különböző s illetve legtávolabbi vidékéről is megjelentek állataikkal.

De tapasztaltunk mást is s pedig azt, hogy azon tenyésztés, melyet a vármegye törvényhatósága a szarvasmarhatenyésztésről alkotott vármegyei szabályrendeletben kitűzött, az egyedüli helyes irány; mert ha valahol, úgy éppen a makoviczai járás szarvasmarha-állományánál kellene a visszaesést észlelni, ha a tenyésztés irány elhibázott volna, mert épp a makoviczai járás égalji, valamint talajviszonya, nemkülönben a lakosság anyagi helyzete mind oly tényezők, melyek ez esetben, midőn arról van szó, vajjon jó úton halad-e a tenyésztés, legjobb bizonyosságul szolgálnak.

Ha valaki ez előtt a makoviczai járás marhaállományát ismerte s ma, midőn a csaknem másfélszáz darabból álló s a vidék más és más helyéről összehajtott s a mi fő, saját tenyésztésű állatcsoportot megsemmisítette: lehetetlen elzárkózni az elől, miszerint a

próba bevált, a tenyésztés e vidéken is kiállotta a tűzpróbát.

Valóban, ha a bemutatott bikákat szemléltük, megnyugvással tapasztalhattuk, hogy ezen járás szarvasmarhatenyésztésének az alapja meg van vetve.

De tapasztaltuk azt is, hogy nem hiányzik az érdeklődés, a buzgalom; tapasztaltuk, hogy e vidéken a hatóság és a gazdák vállvetve, egymást támogatva fáradoznak azon cél elérése után, melyet maguk elé tűztek s melynek istápolása, fejlesztése egyedüli létalapja e nép boldogulásának.

Megnyugvással távoztunk e helyről, mert láttuk, hogy azon áldozat, melyet a vármegye szarvasmarhatenyésztésének emelésére, fejlesztésére a magas földművelésügyi kormány évről-évre hoz, kamatostól visszatérül.

Ragadós állatbetegségek Sárosvármegyében 1900. szept. 23-ikán. *Lépfene*: makoviczai j.: Mirolya 2 u.; tapolyi j.: Fulyán 3 u., Kapi 5 u. *Rühkór*: alsó-tarcai j.: Somos 10 u. *Sertésorbáncz*: alsó-tarcai j.: Keczer-Lipócz 1 u.; felső-tarcai járás: Darócz 3 u., Vörösalma 2 u.; sirokai j.: Jernye 1 u., Lubócz 1 u.; szekesői j.: Deméthe 1 u., Gerált 3 u., Kuró 5 u., Szedikert 7 u., Sznakó 1 u., Tarnó 3 u. *Sertésvész*: alsó-tarcai j.: Keczer-Lipócz 4 u., Kisladna 5 u., Nagyladna 10 u., Lemes 6 u., Óruszin 6 u., Somos 5 u., Somostűfal 11 u., Szokoly 8 u., Terebő 5 u., Vargony 3 u.; felső-tarcai j.: Tarca 6 u.; makoviczai j.: Czernina 2 u., Felsőszvidnik 2 u., Kurimka 4 u., Ladomér 9 u.; sirokai j.: Frics 2 u., Kvacsan 5 u., Nemetsovár 5 u., Sóbánya 1 u., Szaravölgy 5 u., Tósoóvár 1 u.; szekesői j.: Deméthe 1 u., Fricska 7 u., Szedikert 1 u., Vanyiskócz 1 u.; tapolyi j.: Benedikócz 9 u., Hazslin 16 u., Kapi 5 u., Kurima 5 u., Ortutó 5 u., Töltsek 5 u.

Városi közgyűlés. Eperjes sz. kir. város képviselő-testülete szeptember 29-ikén d. u. 3 órakor közgyűlést tartott, melynek lefolyásáról legközelebbi számunk hoz tudósítást.

HIREK.

* **Gör.-kath. egyházmegyei hírek.** *Lelkészi kinevezések.* Hodobay Andor homrogdi esp.-lelkész sz.-széki ülnökké, Petrossovics Pál porubkai h.-lelkész sz. nevezettek ki. — *Kántortanítói kinevezés.* Murin Irén rudlyói h. é.-tanító ugyanoda rendes é.-tanítótól; Farinacs Elek csarnóki.-tan. Czerninára rendes k.-tanítótól nevezettek ki.

* **Evang.-református Istentisztelet.** Október első vasárnapján, vagyis október hó 7-ikén a Kollégium imatermében Úrvacsora-osztással egybekötött Istentisztelet lesz, a miről a református hívek ezúton is értesítettek.

* **Konzuli kinevezések.** Ő császári és apostoli kir. Felsége — a császári és királyi Ház és a külügyek közös miniszterének legalázatosabb előterjesztésére — f. évi szeptember hó 1-jén kelt legfelső elhatározásával *esernecki és tarkeői Desseoffy Tamás* pittsburgi konzul, a new-yorki cs. és kir. főkonzulnokság vezetésével egyidejűleg való megbízatása mellett, II. oszt. főkonzullá, — *Nuber Sándor* konzuli címmel és jelleggel felruházott alkonzul, a pittsburgi cs. és kir. konzulnokság vezetésével egyidejűleg való megbízatása mellett, konzullá legkegyelmesebben kinevezni méltóztatott. A kiváló érdemeknek e fényes megjutalmazása méltó örömet keltett mindkét kinevezett főkonzul-, illetve konzulnak itteni rokonsága körében s őszinte örömet mindkettőjüknek itteni tisztelőinél.

* **Kinevezések.** A vallás- és közoktatásügyi m. kir. miniszter *Schönvitzky Gyula* és *Schönvitzkyne Cserevka Stefánia* kapronczai állami elemi-iskolai tanítót, illetve tanítónőt a bártfai állami iskolához — jelen minőségükben — áthelyezte.

* **Erdészeti kinevezések.** A földmívelésügyi miniszter kinevezte főerdészé *Dávid Jánost* az eperjesi m. kir. erdőhivatalhoz, erdészé *Biloveszky Bélát*, ugyan-csak az eperjesi m. kir. állami erdőhivatalhoz.

* **Kirendelés.** A m. kir. igazságügyminiszter *Ruby Pál* sátoraljaújhegyi kir. törvényszéki albirót a homonai kir. járásbírószághoz, mint végleges székhelyére rendelte ki.

* **Halálozás.** Szept. 20-ikán hunyt el s 23-ikán temették el Késmárkon öz. *Kamitska Károlyné* szül. *Schwarz Anna* úrnőt. A ritka szívóságú matróna 88 évet élt s köztisztelet és rajongó szeretet környezte nemcsak széleskörű rokonsága, hanem az egész város közönsége részéről. Halála gyászba borította a Kéler- és Szelényi-családokat s így városunk több, közbecsülésben álló családját is fájdalommal érinti a testi-lelki teljes épségben oly szép kort ért úrnőnek elköltözése.

* **Vármegyénk fősolgabírái és három polgármestere** *Tahy József* alispán elnöklelte alatt szept. 22-én Eperjesen — a népszámlálás ügyének megbeszélése tárgyában — szűkebbkörű értekezletet tartottak.

* **Az eperjesi ev. theologusok** — a kik testületi elnökük a minap a közönségünk előtt tolláról jól ismert ifj. *Porkoláb Gyulát* választották — szept. 21-ikén igen sikerült ismerkedési estélyt tartottak a Berger-szállóban, a melyre az egész tanári-kar volt hivatalos. Lelekes toasztok hangzottak el a tanári-kar minden egyes tagjára és az ifjúságra. Jelen volt *Köhler J. jogászt* testületi elnök is, ki igen szépen éltette a testvéries egyetértő munkásságot a Kollégium két főiskolái között.

* **Felhívás.** Az Eperjesi Önkéntes Tűzoltóegyesület a közel jövőben egy nemes s mindnyájunknak érdekében álló czélnek megvalósítására törekszik. A torna- és vívóegyesület elnökségével egyetértőleg, a maga kebelében létesíteni kívánja a humanizmusnak egyik legszebb művét: a *mentő-osztályt*. Hivatva leendő ez segíteni az éj és nap bármely pillanatában mindenkin, díjtalanul, a kit esetleg baleset vagy elemi csapás ér. Már is fölhívta az Eperjesi Torna- és Vívóegyesületet az eszmének meleg fölkarolására s a tömeges csatlakozásra. Működése az önkéntesség alapulva, rugója: a legtisztább emberszeretet. Szem előtt tartva a nagym. belügyminisztériumnak 15,966. sz. a. kiadott magas rendeletét a balesetek alkalmával szükséges első segélynyújtás országos rendezése tárgyában, a maga körében a tűzoltóegylet meg fog tenni mindent az eszmének mielőbbi sikeres megvalósítására. Ismerve Czimednek a közügyek iránti érdeklődését, jelen gyűjtőivel azzal a tiszteletteljes fölkéréssel kezdjük meg, hogy nemes czélú és irányú működésünket telhetőleg támogatva, egyesületünkbe belépni, zászlónk alá minél több tagot toborozni s jelen taggyűjtő-ívünket folyó évi október hó 12-ikéig *Lillia Zsigmond* főparancsnokhoz visszazáraztatni sziveskedjék. Tájékozáshoz végül szolgáljon az egyesület alapszabályainak következő kivonata: Az egyület tagjai: 1. *alapítók*, kik egyszer s mindenkorra 40 koronát fizetnek be; 2. *rendesek*, kik évenként 4 koronát fizetnek be s 3. *pártolók*, kik bármily csekély adománnyal járulnak a jótékony czél előmozdításához. Az Eperjesi Önkéntes Tűzoltóegyesület t. évi szept. hó 9-ikén tartott választmányi ülésének nevében és megbízásából: *Kubinyi Albert* s. k., elnök; *Lillia Zsigmond* s. k., főparancsnok; *Rudarsik Gábor* s. k., pénztáros; dr. *Szlávik Mátás* s. k., jegyző.

* **Tűzérőnkéntesek vizsgálja.** Kassán az 5-ik és 6-ik tűzér-hadtest önkéntesei szeptember hó 24—28. napjain vizsgáltak. A bizottság elnöke *Fiala* vezérőrnagy volt. A vizsgázó 45 önkéntes közül képesítettek 37-et. Megbukott 8; mindezeket azonban a második év szolgálása alól felmentették. Az Eperjesen állomásozó 18-ik hadosztály-tűzészred önkéntesei közül képesítettek: *Flórián Károly*, *Förster Sándor*, *Kuhár Rezső*, *Mosánszky István dr.* A képesített önkénteseket azonnal tűzmesterré nevezik ki, míg a tartalékos hadapródát, illetőleg tiszté való kinevezés csak januárban történik.

* **Új helyőrség.** Igló városa új helyőrséget kapott. Ugyanis — mint a *Szepesi Lapok*-ban olvassuk — folyó hó 20-ikán vonult be Iglóra a 67-ik cs. és kir. gyalogezrednek 2-ik zászlóalja *Kolischer* alezredes parancsnoksága alatt. Az említett lap a következő sorokkal üdvözölte az új helyőrséget: „Midőn úgy a tisztokat, mint a legénységet körünkben a legszívélyesebben üdvözöljük, egyszersmind ama reményünknek is adunk kifejezést, hogy az a szívélyes viszony, az a kölcsönös megbecsülés és társadalmi összhang, a mely Igló város polgársága és annak helyőrsége között mindenkor fennállott, ezúttal is meleg ápolásra fog találni mindkét részről. Isten hozta őket körünkbe!”

* **Kerekpár-verseny.** Az Eperjesi Torna- és Vívóegyesület *kerekpár-áosztálya* szept. 30-ikán d. u. 3 órakor országúti versenyt rendez a következő sorrenddel: I. Egyleti juniorok versenye. Táv. 5 kilom., az *E. T. és V. E.* azon tagjai részére, kik kerekpárversenyen I-ső díjat még nem nyertek. Tét: 2 korona. Díjazás: elsőnek ezüst-, 2. és 3-iknak bronz-érem. (Ha legalább 8 versenyző indul: 1. és 2-iknak ezüst-, 3. és 4-iknek bronz-érem.) II. Főverseny. (Zárt.) Táv. 30 kilom., minden amatőr-kerekpáros részére, ki valamely hazai sportegylet, avagy a *M. K. Sz.* tagja. Tét: 4 korona. Díjazás: 1-sőnek díszített ezüst-érem és tiszteletdíj, 2-iknak ezüst-, 3-iknak és (ha legalább 8 indul) 4-iknek bronz-érem. III. Szeniorok versenye. (Nyilt.) Táv: 5 kilom., minden amatőr-kerekpáros részére, ki 35. életévét betöltötte. Tét: 2 korona. Díjazás mint az I. sz. versenynél. IV. Egyleti zárt verseny. Táv. 10 kilom., az *E. T. és V. E.* minden tagja részére. Tét: 2 korona. Díjazás mint az I. sz. versenynél. V. Vigaszverseny. Táv. 5 kilom., minden kerekpáros részére, ki az előző versenyek valamelyikében indult, de díjat nem nyert. Tét: nincs. Díjazás mint az I. sz. versenynél. Az összes versenyek start- és célpontja: az eperjes-kassai országút Szekesőhídja. A versenyekben a *Magyar Kerekpáros-Szövetség* versenyszabályai irányadók.

* **Az Eperjesi Kuglizó-társaság** t. tagjait ismételen is fölhívom arra, hogy az ezidei királydobálások október 2-ikán kezdődnek és okt. 6-ikáig bezárólag tartanak. A szíves részvételre fölkérem társaságunk érdekében az összes tagtársakat, s vendégeket is igen szívesen látunk. Társaságunk október 5-ikén fogunk tartani. Eperjesen, 1900. szept. 28-ikán. *Szmoligovics Seilárd*, a kuglizó-társaság elnöke.

* **Az «Uránia» Lőcsén.** Legutóbb a lőcsői társadalmi életnek egyik kiváló tagja járt Eperjesen s az «Uránia» tudományos színház itteni előadásai iránt mutatkozó rendkívüli érdeklődésen felbuzdulva, tájékoztatást szerzett az iránt, miként nyerhetné meg néhány estére az igazgatóságot Lőcsé közönsége is. Az itteni előadásoknak előkészítői készséggel világosították fel az eljárás módjairól; legközelebb a lőcsői szabad lyceum is meghívja az «Uránia» igazgatóságát.

* **Tornaverseny.** Az Eperjesi Torna- és Vívóegyesület múlt vasárnapra versenye úgy a közönség érdeklődését, mint a versenyeredményeket illetően, igen szép sikerűnek mondható. Mintha csak ki akarta volna pótolni az idő azt a sok-sok rosszindulatot — a melylyel az egyet eddigi próbálkozásait fogadta mord képpel, — fényes napsugarakból enyhe szellővel font vígságos terítőt a női kalapoktól, izmos tornász-alakoktól tarkított játéktérre. Ebből folyó jó hangulattal kezdődött a verseny a 100 yardos síkfutással és végződött elég gyors lefolyásban a footballal, a melynek eredményével meg lehetnek elégedve az eperjesiek, mivelhogy Budapest egyik jó másodrangú csapatával állották meg kielégítően a sarat. A 100 yardos síkfutásban szép küzdelem után mellszélességgel lett első az előnyt adó *Mucha* (Eperjes), második: *Révész*, harmadik: *Hajdú* Idő 11". A fűleslabda-hajításban *Hajdú* (Eperjes) pompás eredményvel győzött. 1. Hajdú: 43 m. 15 cm.; 2. Révész: 39 m. 50.; 3. Dahlström: 35 m. 15 cm.; 4. Mucha 35 m. 5 cm. A hármassugrás térelőnyversenyben *Révész* igen szépen ugrott, annyira, hogy nem térelőnyverseny esetében is igen jó második lett volna, míg előnyvel: 12 m. 65 cm. ugrással fölényes győzelmet aratott. 2. Bernáth: 11 m. 98 cm. 3. Weichhart 11 m. 88 cm. Diskoszvetésben Bernáth, a háromszoros osztrák bajnok, az eperjesi pontos diskoszzszal ugyancsak megjárta Hat méter előnyt adott Révésznek és daczára ennek, *Révész* pozitív eredményt ért el ő nála. 1. Révész: 28 m. 45 cm. + 5·90 (előny) = 34 m. 45 cm. 2. Mucha: 27·43 + 6·50 = 33·93. 3. Dahlström: 24·15 + 8 = 32·15. 4. Fazekas (Budapest) 25·61 + 6·50 = 32·11. Bernáth csak 28 m. 2 cm-t dobott. 804·5 m.-en *Richnavsky* megmentette az eperjesi becsületet és igen szép futásával könnyen verte le Bernáthot, ki Pesten igen jó futó számba megy. Így kerekítették ki az eperjesiek az atlétikai számokat s első és második díjhoz fővárosit nem is juttattak. A football-match azt mutatta, hogy az E. T. és V. E. nagyon kevés győngébb a jó pesti csapatnál, a mit bizonyít az, hogy a labda egyik fél térélfelében sem tudott megnyugodni és hogy a kapott «goal»-ok közül kettő tisztán az eperjesiek igazított összetömrülésének köszönhető. *Jeszek*, az eperjesi kapuvéd, kitünően játszott és ha nincs annyira kint a trainingból, okvetlen kivédte volna a kapott 2 goalt is bámulatos higgadságával. Máskülönben az E. T. és V. E. sem maradt adós és megtisztelte ellenfelét egy szép tiszta «goal»-lal. A fővárosiak kedélyes vacsoránál búcsúztak el Eperjestől, elismerve, hogy az eperjesiekben derék sportársakat és erős ellenfeleket találtak.

* **A város múlt évi zárszámadása.** Eperjes sz. kir. város 1899. évi zárszámadása elkészült s nyomtatott példányai a városi atyák kezei között forognak. E számadás magában foglalja a város múlt évi gazdálkodását. A mennyiben a múlt évi előiránnyal szemben némi eltérések előfordulnak, azokra nézve a zárszámadás tételeinek indokolása könnyen érthető, világos s teljesen megnyugtató magyarázattal szolgál, úgy, hogy ezen zárszámadásból bárki is az évi gazdálkodás ügymenetéről kellő tájékozást nyerhet. A város számvevője a kötelességszerű fárasztó munkával nem elégedett meg, hanem megtoldotta munkáját olyan kimutatásokkal is, melyek eddigi szokások szerint talán csak kisebb körben voltak ismeretese, most pedig a nagyközönség érdeklődését is felkölthetik maguk iránt; így, mint a házi-pénztári zárszámadás kiégszítő részét, egész terjedelmében közli: a községi közmunka, a gyámpénztár, a nyilvános jelleggel felruházott városi kórház, az ipariskola és a tűzoltóegylet zárszámadásait is. Ezzel a számvevő mindenesetre dicséretes munkát végzett, midőn a város ügyei iránti közérdeklődésnek s a város érdekében lelkiismeretes buzgósággal működő tanács iránti közfigyelemnek tágabb teret nyitott s bizonyára csak elismerést fog érdemelni akkor, ha jövőre a város gazdasági életének egyéb mozzanataival is megismerteti, így pl. a tűzér-

laktanya építési költségei, a tűzérakt. alap leszámolása s így jövedelmezőségével, az alapok évközbenei bevételei s kiadásával, a betegsegélyző-egyletek, a zálogintézetek adataival stb.

* **Áthelyezések a kassa-oderbergi vasútnál.** A kassa-oderbergi vasút igazgatósága csak nemrég töltötte be a ruttkai állomásfőnöki állást, mely 1899. óta üresedésben volt. Ugyanis az említett év április havában történt Ruttkán az a nagy lopás, melynek tettesét még most sem sikerült kézrekeríteni. Most *Petricsek János* főellenőr, volt ruttkai állomásfőnök, forgalmi ellenőri minőségben a tescheni üzletvezetőséghez lett beosztva. *Petricsek* teljesen tisztázta magát a réa háramló gyanú alól. A ruttkai állomás főnökségét *Platzer Tivadar* márkusfalvi állomásfőnökkel töltötték be. Márkusfalvára *Schmidt Karoly* liptótelepi állomásfőnököt, Liptótelepére *Werner Adolf* liptószentmiklósi forgalmi hivatalnokot helyezték át. Liptószentmiklós állomásfőnökét, *Platzer György* főellenőrt, a tescheni üzletvezetőséghez pénztári ellenőrré nevezték ki és helyébe *Puchert Gyula* abosi állomásfőnököt helyezték Liptószentmiklósról. A megüresedett abosi állomásfőnökséget *Erős János* ruttkai állomásfőnökkel töltötték be. Az átadások már megtörténtek és az áthelyezett állomásfőnökök máris elfoglalták állomáshelyüket.

* **A perzsa sah Budapestén.** Mint jó híví muzulmánok, a perzsák szeszés-italokat nem isznak s így az udvari ebéden a perzsa sah és kísérete csak «*Kristaly*» szentlúkácsfürdői hegyiforrás-ásványvizet ittak. Ez azonban igen jól ízlett nekik és a díszes Hungária-szállóban — a hol budapesti tartózkodásuk alatt laktak — sem kívántak más vizet, mint a melyet az udvari ebéden megismertek. A Hungária-szálloda igazgatóját: *Burger urat*, *Emine Sultanc Sadrazam* nagyvezír megbízta, hogy a Szt-Lukács-fürdő kútvállalatnál egy nagyobb küldemény «*Kristaly*»-ásványvizet megrendeljen.

* **A vidéki színészet rendezése** ügyében összehívott ankétet december hóra halasztották el. *Gróf Festetics Andor*, a vidéki színészet felügyelője, hét színházterület alakítását és Pozsony, Arad, Kassa mintájára Kolozsvár, Szeged, Debreczen és Temesvár városokban a színészet állandósítását fogja javasolni. A színészeti felügyelő előterjesztésére meghívják a többi nagyobb vidéki városok színügyi vezető embereit is, a kinek tájékoztatniok kell a belügyminisztert arra nézve, hogy az államsegélyt milyen arányban osszák szét az egyes vidéki színigazgatók között.

* **Elveszett óra.** *Literáti Mariska* e héten a Vilecz-hegyre vezető gyalogúton kettős-fedelű női arany ankerremontoir óráját — 120 korona értékben — elvesztette. A rendőrség ez úton is fölkéri a becsületes megtalálót, hogy az elveszett aranyórát adja be, a hol kellő jutalomban fog részesülni.

* **Elveszett fülbevaló.** *Rosenberg Gyula* helybeli vendéglős neje e hó 18-ikán arany, gyémántkövel ékített fülbevalóját — 100 korona értékben — elvesztette. A megtalálót ez úton is fölkéri a rendőrség, hogy az elveszett fülbevalót adja be, a hol illő jutalomban fog részesülni.

* **Fiatol tolvaj.** A rendőrség letartóztatta és a kir. ügyésznek átadta: *Dulin Ferencz* krompachi születésű pinczért többrendbeli lopás miatt.

* **Öngyilkosság.** *Malinszky Árpádné* Matherny Julia 42 éves, könyvkötő neje, öngyilkossági szándékából a kútba ugrott és abba belefulladt.

* **Szeszmérgezés.** F. hó 22-ikén reggel 1/2 7 órakor a Szeben-út Bielek-féle kertkerítés mellett, az országúti vízvezető-árokban *Kiselyak János* hönigi születésű és illetőségű 42 éves, nőtlen, gör. kath. helybeli gyepmester-segéd hullája találtott és a rendőrség által a helybeli temető hullaházába beszállítottott. Az ugyanaznap megtartott rendőri hullaszemle szerint a beállott halált nem küllerőszak, hanem heveny-szeszmérgezés idézte elő.

* **Házi-tolvaj.** *Schvarcz Ede* kereskedő kárára 18 éves tanonczá, *Rosenberg Henrik*, hosszabb idő óta üzte a lopást, míg végre rajtavesztett. A rendőrség — *Schvarcz* följelentésére — lakásán házmotozást tartott és 5 kuffer lopott árít foglalt le, melyeknek értéke meghaladja az ezer koronát. A fiatal bűnöst a rendőrség letartóztatta és az ügyésznek átadta.

* **Beiratkozás a kassai m. kir. gazdasági tanintézetbe.** A kassai m. kir. gazdasági tanintézetben a beiratások az 1900/1901. tanévre október 1—3-ikáig tartanak, azontúl október 20-ikáig a tanári-testület, október 31-ikéig pedig a m. kir. földmívelésügyi miniszter engedélyével lehet beiratkozni. A felvételt megkívánatik a gimnázium vagy reáliskola VI-ik osztályának sikerrel, vagy a polgári iskola VI-ik osztályának általános jó osztályzattal való elvégzéséről szóló bizonyítvány és 16 éves kor. A tandíj félévenként 40 korona, olvasótermi díj 4 korona, konviktsi díj

teljes ellátás- és élelmezésért az első félére 220 kor. A konviktsuban való bentlakás az I-ső évesekre kötelező. Szegénysorsú és jó előmenetelű hallgatók a tandíj fizetése alól felmenthetőek, s esetleg ösztöndíjban is részesíthetőek.

* **Állategészségügyi kerület.** Az állategészségügyi államosítása 1901. január elsejével lép életbe. Ez év végéig kinevezik az állami állatorvosokat is, számszerint hatszázat. Az állategészségügyi közszolgálat államosításával hét állategészségügyi kerületre osztják az országot. Az egyes kerületek székhelyei — mint értesülünk — a következők: Budapest, Kassa, Pozsony, Veszprém, Debreczen, Temesvár és Kolozsvár. E kerületek élén állategészségügyi felügyelők fognak állani, a kiknek az állami állatorvosok közvetlenül alá lesznek rendelve.

* **Segítség — katonatisztek özvegyeinek.** A kassai hadkiegészítési parancsnokság pályázatot tesz közhírré *Jaitner Ferencz* őrnagy alapítványára, melyből egyszeri részletésre 250 koronát kapnak első sorban olyan gyámoltalan özvegyek és árvák, kiknek atyja 1878-ban cs. és kir. tartalékos tiszt volt s mint ilyen a megszállott tartományokban elesett vagy az ott szenvedett sebek, vagy betegség következtében meghalt; másodsorban csatában elesett, tényleges szolgálatot teljesítő tisztnek gyámoltalan özvegyei és árvái. Erre a kassai cs. és kir. hadkiegészítő parancsnoksághoz f. é. nov. 10-ikéig kell benyújtani a kérvényt.

* **Amerikába szökött ügyvéd.** *Dr. Elsner Simon* az Újpesti Ipar- és Kereskedelmi Bank ügyésze volt. Előbb Kassán, majd Eperjesen volt ügyvédi irodája. De egyik városban sem tudott megélni ügyvédi irodája jövedelméből, azért lakását Eperjesről Újpestre tette át. Ott nemsokára befolyásos személyiség lett s az akkor megalakult ipar- és kereskedelmi bank ügyészévé választották. *Dr. Elsner* roppant kiadásait nem fedezték bevételei. A nap legnagyobb részét a kaszinóban töltötte, hol a kártyán — mint beszélük — sokat vesztett s így mindinkább nagyobb adósságokba verte magát, melyek az utóbbi időben már túrbetétlenné tették állapotát. Három héttel ezelőtt elutazott Újpestről, azt mondvá, hogy Kassára és Eperjesre megy. Tényleg járt is Kassán apósánál, a köztiszteletben álló *Weinfeld J.* földbirtokosnál, kitől — mint hírlék — 4000 koronát vett fel s ezzel az összeggel és a bank pénzével Kassáról Berlinen át Amerikába vitorlázott. Berlinből a múlt hó 26-ikán levelet irt feleségének, melyben a többek között ezt írta: «Amerikába utazom, hogy ott újabb ekzsztencziát alapítsak magamnak.» Neje a levélről senkinek sem tett említést. A bank végre megúnta a várakozást, s tegnapelett az eltűnt ügyész irodáját revidéáltatta. A bank kára eddig meg nem állapítható, s az sem bizonyos, hogy *Elsner* magán-ügyfelei is nem vallowtak-e kárt. Magánfelek feljelentést eddig nem tettek ellene. Bizonynyal sokan emlékeznek még az eperjesiek közül *Dr. Elsner Simonra*, kit szenvedélye, könnyelmi sége most oly megdöbentő tévútra vitt.

* **Új formák.** Egy egész korszaknak jellemző adata lesz az, hogy mikor a *Magyar Szó* lelkes csapata összeállott a szabadelvétségnek, az igazságnak és a magyarságnak erős szavú riadóját megteremteti: új formákat kellett megalkotnia. Az újságírásnak megérvő ezernyi sablonjait megalkuvás, az elferdítés, a dicsőítés és a megjuhászokodás foglalta le magának; ám az igazmondásnak nem volt taposott ösvénye Magyarországon. Forrongó erővel kellett tehát a *Magyar Szó*-nak utat törnie a kietlen sziklarétegen át. Ime, így született meg a *Magyar Szó* mai új, szokatlan, friss formájában. A *Magyar Szó* nem elégszik meg azzal, hogy édeskés hangú társalgója legyen a közönségnek. Harci jelmezen s nem kozmopolita irakkot öltve áll a küzdők sorai elé. Ez az egyetlen harcz, melynek nyomán nem a pusztulás, hanem a föllendülés jár: a harcz az Igazsáért. A *Magyar Szó* a legagilisabb és legmagyarább lap. Harczos lap, mert hiszen ma a magyarsáért Magyarországon harczolni kell. De újság is, a mely olvasóit pontosan tájékoztatja, hogy mi az, a miért és mi az, a mi miatt harczolunk kell. Budapestén este 6 órakor, a vidéken kora reggel ott van minden olvasó kezében. Előfizetés: egy évre 28 kor., félére 14 kor., negyedévre 7 kor., egy hóra 2 kor. 40 fill. Előfizetések postautalványon a kiadóhivatalhoz Budapest. IV., *Sarkantyú*-utca 3. sz. alá küldendő.

* **A kóros lennek nagyobb arányokban való termelhetése,** illetve nagyobb birtokokosok termelésébe való felvétele végett a nm. m. kir. földmívelésügyi miniszterium megkeresésére a m. kir. kereskedelemügyi miniszterium, f. é. szeptember hó 26-ikán kelt 61,674 sz. rendeletével, utasította a m. kir. államvasutak igazgatóságát, hogy a hazai vasúti állomásokról Szepesolasi és Tány-Nemesócsa vasúti állomásokra az ottani lenbeáltó- és feldolgozó telepek címére teljes kocsi-rakományban feladásra kerülő, sajtolt vagy sajtolatlan

állapotban szállított kocsit és fuvarleányt való díjtétel alkalmatlanságát vasút igazgatóság nézve is az I. és E díjtételek alkalmatlanságát Szepesolasi állomás díjtétel érhető közlebb eső állategészségügyi rendeletében 5—6 holdra lesz a fertirt beva-

* **Kiseb jav.** A kisebb fizetés országos mozgalmának. Ez a mozgalom október 2-ikán alakult, melyre a szepesolasi összevált.

* **Halálos ve.** *István Demán*-kó utczán összevált. Ennek hevében *S. Lescsik* úgy ütött össze, aztán találtak meg ott közegett s beszélt sok kínlóddás után beszéltették az ügyítélkezni fognak fe-

* **Van Önnek p.** let pörös ügyeit megvégezheti. Az *Ön* A magyar iparosok a fővárosi hírlapok közt az is megmely ügy olesó árakbárkinek nagy szolgá hónap alatt több mint 40 fill. előleges bekenyelve kapható ez kereskedésében Bud-

* **Kassa-budapesti** igazgatóságához Pozsony a kábel. A postaközött ugyanis a telefon történi. A régi hálakításán serényen közötti telefont — a vége felé átadják a

* **Közgazdasági** róla, hogy az agrárközt fennálló ellentétmeny szervezzenek. sok ellenző nézettel körében is megbeszélommal Szél Kálmán az eszmét, hogy valajárulását egy külsék Az e fölött folygedűs Sándor kereséldmívelésügyi minisermét helyeslik. A közgazdasági tényezőkereskedelem s e kaa szakminiszteriumokvannak a kodifikátorniszteriumok közt mintézmény megvalósít

* **Marczali Henr**ben megjelenő *Nagy* hagyta el a sajtót. nek, a középkornak rával és az iszlámmal ténétét egy jónevű *Borovszky Samu* dr. ján. *Borovszky* — már vagy húsz éve foés pedig a népvándeddig szétszórtan mösszefoglalja s a gazcsoportosítja. Különdvonzó stílusa és a sárasztják a 680 oldalívűl vagy 100 külöhíresebb sírletek, m. oklevelek, codexek. Az utóbbiaknál a sfordítása is ott vandicsérünk a ritka s

állapotban szállítandó száraz lenkóró-küldemények után, kocsis- és fuvarlevelel legalább 10,000 kgr. (100 q.) súlyért való díjzárás mellett, az I. kivételes díjszabás tételei alkalmaztassanak s egyúttal a kassa-oderbergi vasút igazgatóságát is felhívta, hogy saját vonalaira nézve is az I. kivételes díjszabás teteleit engedélyezze. E díjtételek alkalmazása esetén pl. Orlov. állomásról Szepesolaszi állomásra 100 kgr. szállítását 50 filléres díjtétel érhető el, a mely díjtétel az utóbbi állomáshoz közelebb eső állomásokról fokozatosan kevesebb. A fentirt rendelet szövegéből következik, hogy a jövőben 5-6 holdnál nagyobb területen már érdemes lesz a fentirt beváltótelepek számára termelni a lenkórót.

* **Kiseb javadalmazású tisztviselők mozgalma.** A kisebb fizetésű tisztviselők — mint ismeretes — országos mozgalmat indítottak, hogy helyzetükön javítsanak. Ez a mozgalom határozott formában csak az október 2-ikán tartandó országos értekezleten fog kialakulni, melyre a kishivatalnokok Budapesten fognak összegyűlni.

* **Halálos verekedés.** *Lescsik János és Sajna István* Demán-közszégbeli lakosok valami okból az utcán összecsóalkoztak, melynek vége verekedés lett. Ennek hevében Sajna egy követ ragadott fel és azzal Lescsikot úgy ütötte halántékra, hogy az véresen rogyott össze, aztán ott hagyta és hazament. Sajna úgy találták meg ott az út porában hatalmas vértócsa közepett s beszállították a szepesváraljai kórházba, hol sok kínlás után meg is halt. A tettest elfogták s beszállították az ügyészség börtönébe, hol nemsokára ítélni fognak felette bűnös tetteért.

* **Van Önnek pöre?** Az *Önügyvéd* segédkezése mellett pörös ügyeit mindenki ügyvédi közbenjárás nélkül végezheti. Az *Önügyvédnek* címe: «Dr. Földes Árpád, A magyar iparos törvényszükséglete». A munkáról a fővárosi hírlapok elismerőleg nyilatkoztak, és a többiek között az is meg lett említve, hogy ez olyan mű, mely úgy olcsó áránál, valamint terjedelménél fogva bárkinek nagy szolgálatára lehet. Az *Önügyvéd*-ből két hónap alatt több mint 3000 példány lett eladva. 2 kor. 40 fill. előleges beküldése mellett utánvétellel is bérmentve kapható ezen könyv Krausz Henrik könyvkereskedésében Budapesten, VIII. József-körút 11.

* **Kassa-budapesti telefonhálózat.** A kassai postai igazgatóságához Pozsonyból napokban érkeztek meg a kábelek. A postai igazgatóság épülete és városháza között ugyanis a telefonösszeköttetés földalatti kábeleken történik. A régi hálózatok kettős vezetékűre való átalakításán serényen dolgoznak. A Kassa — Budapest közötti telefont — az előjelekből ítélve — szeptember vége felé átadják a közforgalomnak.

* **Közzgazdasági kamarák.** Többször volt már szó róla, hogy az agráriusok és a kereskedelmi körök között fennálló ellentétek kiegyenlítésére megfelelő intézményt szervezzenek. A kérdés, mely sok pártoló, de sok ellenző nézetel is találkozott, a kormány tagjai körében is megbeszélés tárgyát képezte, mely alkalommal Széll Kálmán miniszterelnök előterjesztette azt az eszmét, hogy valamennyi közzgazdasági tényező hozzájárulásával egy külön közzgazdasági kamara létesítsék. Az e fölött folytatott eszmecsere közben úgy Hegedűs Sándor kereskedelmiügyi, mint Darányi Ignác földmívelésügyi miniszterek kijelentették, hogy az eszmét helyeslik. A kamarában képviselve lenne minden közzgazdasági tényező: a mezőgazdaság, az ipar és a kereskedelem s e kamara lenne véleményező testülete a szakminisztériumoknak. Azonkívül nagyobb, úgyszólván kezdeményezői jogokat is ruháznának rá és bevonnák a kodifikátori munkákba is. Az érdekelt minisztériumok közt most élénk eszmecsere folyik ezen intézmény megvalósítása érdekében.

* **Marczali Henrik** kitűnő tudósunk szerkesztésében megjelenő *Nagy Képes Világtörténet* IV. kötete hagyta el a sajtót. A kötet a második nagy résznek, a középkornak első kötete s a népvándorlás korával és az iszlámmal foglalkozik. A népvándorlás történetét egy jónévi akadémikusunk, az ismert ir. Borovszky Samu dr. írta, széleskörű tanulmányok alapján. Borovszky — mint az Előszóban maga írja — már vagy húsz éve foglalkozik a történettudománnyal és pedig a népvándorlás korával. E nagy művében eddig szétszórtan megjelent kisebb tanulmányait is összefoglalja s a gazdag anyagot áttekinthető módon csoportosítja. Különös előnye a könyvnek kellemes, vonzó stílusa és a sok szép illusztráció, melyek elárasszák a 680 oldalnyi könyvet. A szövegek képeken kívül vagy 100 külön melléklet is van benne, a leg-híresebb sírleletek, múzeumok őskori emlékei, fontos oklevelek, codexek érdekes lapjainak másolatai stb. Az utóbbiaknál a szöveg latin olvasása és magyar fordítása is ott van hártalpon. Külön is meg kell dicséernünk a ritka szép színes képeket. Minthogy a

népvándorlás hullámai mind átsapódtak hazánkon, természetesen, hogy a könyv tele van magyar vonatkozással. Goldziher Ignác, a nagy hírű orientalista, ugyane kötetben remek kis esszét nyújt az iszlámról. E cikk alighanem idegen nyelveken is meg fog jelenni, mert Goldzihernek még minden munkáját lefordították angolra és németre. Ebben az esszayben pedig széleskörű szakkutatóinak összefoglalását nyújtja. A kötet ára díszkötésben csak 7 ft. Kapható — részletfizetésre is — Révai Testvérek Irod.-Int. Részvénytársaságnál, (Budapest, Ulló-út 18.) s minden hazai könyvkereskedésben.

* **Hirdetményi kivonat.** A m. kir. kassai III-ik honvédkerületi parancsnokságnak 1899. szept. 1-jén kelt 5482/h. sz. a kibocsátott hirdetménye szerint *Eperjesen*, Iglón, Nyiregyházán, Miskolczon, Eger, Sátoraljaújhely, Munkács, Ungvár, Szatmár, Máramaros-sziget és Nagykárolyban elhelyezett m. kir. honvédszolgálatok elemi szükségleteinek nem közös módon való biztosítására és pedig az *eperjesi*, iglói és nyiregyházai állomásokra f. évi október 12-ikén a III-ik honvédkerületi parancsnokság hadbiztonsági osztály helyiségében Kassán, a Miskolcz, Eger és Sátoraljaújhely állomásokra f. évi október hó 2-ikén a m. kir. miskolczi 10-ik honvéd-gyalogezred kezelőtiszt irodájában Miskolczon, Munkács és Ungvár állomásokra f. évi október 5-ikén a m. kir. 11-ik honvéd-gyalogezred kezelőtiszt irodájában Munkácson, a Szatmár, Máramaros-sziget és Nagykároly állomásokon pedig f. évi október 10-ikén a m. kir. 12-ik honvéd-gyalogezred kezelőtiszt irodájában Szatmárt, — mindegyik állomásokra írásbeli ajánlatok útján a megjelölt napokon délelőtti 10 órakor tárgyalás fog tartatni. Az érdeklődők bővebb tájékozást nyerhetnek Kassán a m. kir. kassai 9-ik honvéd-gyalogezred különítmény-irodájában (Fő-utca 94. sz. földszint) reggel 8 órától este 6 óráig, hol is a hirdetményben foglalt feltételek részletesen áttekinthetők.

* **A vérengző Bárány.** *Bárány András* kocsilegény *Solcz István* péksegéddel mulatozott egy külvárosi kocsmában. A berugott legények valamin összecsóalkoztak. Solcz István durva módon sértegette Bárány Andrást, mire ez annyira felingerült, hogy a eszmaszárból kirántott kését a péksegéd mellébe mártotta. Solcz István lakásán ápolják. Bárány ellen pedig — a ki annyira ráczáfolt nevére — megindították a vizsgálatot.

* **Katonaság elől a halálba.** Az Igló mellett lévő Ómajor-pusztán lakott — mint iglói tudósítónk írja — *Haar Jakab* szolgalegény. A tavaszi sorozáskor beveték katonának. Azóta többször emlegette, hogy ő nem katonáskodik. Barátai vigasztalták, hogy nem olyan rémes az a katonaság, mint a milyennek hiszi azt. De a biztatások nem hatották meg Haar Jakabot. Elhatározta, hogy elemeszi magát. Végre is hajtotta tervét: apja fegyverével föbelötte magát s azonnal szörnyen halt.

* **Az osztrák értékű régi frankójegyek** és a folyó évi január hó 1-jével forgalmon kívül nem helyezett egyéb régi értékzikkék érvényessége f. évi szeptember hó 30-ikával végleg megszűnik. A közönségnél kinnlevő osztrák értékű régi frankójegyeket és egyéb régi értékzikkéket — ha azok valódiak, épek és használhatlanok — a posta- és távirdahivatalok f. évi október hó 1-jétől bezárólag december hó 31-ikéig terjedő három havi határidő folyamán — a bemutatott kívánsága szerint — új kibocsátású (fillér-értékjelzésű) frankójegyekre és egyéb értékzikkékre becsereleik. Folyó évi december hó 31-ikén túl az osztrák értékű régi frankójegyek és egyéb régi értékzikkék becserelésre többé el nem fogadtnak.

* **A mi nem valóók.** Egy parasztgazda válópört indított a felesége, egy szép fiatal menyecske ellen, mert az nagyon csalfa. A kúria most ebben az ügyben a következő érdekes határozatot hozta: «Az a körülmény, hogy az asszony egy lakodalom alkalmával, a melyen a férj is jelen volt, egy legénynyel sokat táncolt s ennek az ölébe ült — figyelemmel a házasság életviszonyára — a házastársi kötelességek oly súlyos megsértését nem képezi, hogy e miatt a férjre a házasság folytatása elviselhetetlen volna», s így a férjet keresetével elutasítani kellett.

* **A világos szivarok alkonya.** Tudvalevő, hogy a szivarozók javarésze majdnem kizárólagosan világos szivarokat keres. Az osztrák dohányjövődék vezérigazgatósága a napokban az összes dohányjövődé tulajdonosokhoz körrendeletet bocsátott szét, melyben abbeli panaszának ad kifejezést, hogy a sötét szivarok egyáltalában nem fognak. A világos szivarokat nemcsak Ausztriában részesítik előnyben, mert azokat nálunk és a külföldön is szivesebben szívják. Az utóbbi évek dohánytermelése azonban sokkal kisebb volt, mint azelőtt, úgy, hogy nem igen válogathatnak a szivarokat begöngyöltő hóhánylevelekkel. A dohányjövődék

igazgatósága végül azzalmegette magát, hogy nincsen mindig abban a helyzetben, hogy a vevők világos szivar- és a világos dohány iránti keresletét teljes mértékben kielégítse. Nálunk is nagy a hiány mostanában világos szivarokban és világos dohányt alig tud kapni a dohányos.

* **A szerkesztőség üzenete.** Cs. B. úrnak. Az *Eperjesi Lapok* szerkesztősége, kiadóhivatala útján értesült arról, melyszerint a községi és körjegyzők egyetemen választmány a kifogásolta lapunk eljárását az eperjesi ügyvédi-kamara legutóbbi jelentésében foglalt s a községi és körjegyzőkre vonatkozó részletek kivonatos közlése, illetve erre az egyesület által adott «replikának» mellőzése tekintetében. Kijelentjük, hogy lapunk egyszerűen — mint minden évben teszi — kivonatosan ismertette az ügyvédi-kamara jelentését. Ha az abban foglaltakkal szemben a községi és körjegyzők egyesülete állást foglal, ez állásfoglalásnak nem lapunk, hanem az ügyvédi-kamara ellen kell s objektív alapon irányulnia. Hónapokkal ezelőtt kaptunk egy cikket a t. Czimtől, ebben azonban — nézetünk szerint — nem tárgyilagosan foglalkoztak a felmerült ügygel s így szerkesztői üzenetben tudtul adtuk, hogy a «repliká»-nak — a nyiltéri rovatot kivéve — csakis objektív alakban adhatunk helyet. Azóta a t. Egyesülettől semmiféle küldeményt nem kaphatunk s így nem is foglalkozhattunk ügyükkel. Ezúttal is csupán kerülő úton, nevezetesen az *Eperjesi Lapok* kiadóhivatala útján értesülünk arról, hogy eljárásunkat kifogásolják. Ismételtlen kijelentjük, hogy, a mennyiben lapunknak szokásos módorában hajlandók objektív feleletet közölni, kívánságukat teljesítjük. Támadó jellegű és az ügyvédi-kamarát — mely jogosítva van jelentésében jogelutunket bírálni — sértegető cikket azonban közre nem adhatunk, akár barátjai Önök lapunknak, akár nem. Tessék meggyőződve lenni, hogy lapunkat bármikor rendelkezésükre bocsátjuk, mikor közérdekű ügyeknek tárgyilagossá és loyális tisztázására óhajtják felhasználni.

Felelős szerkesztő:

Kiadótulajdonos:

Dr. Mikler Károly.

Kösch Árpád.

NYILT-TÉR.



Vesebajoknál,
a hólyag bántalmainál
és köszvényénél,
az emésztési és lélegzési
szervek hurutainál,
a Lithion-forrás

Salvator

kitűnő sikerrel használtatik. E forrás kiváló tulajdonságai:

Húgyhajtó hatása.

Vasmentes. Keilemes izü.

Könnyen emészthető.

Első rangu gyógyvíz és diatetikus ital. Számos orvosi tekintélyek által különösen oly egyéneknek ajánlva, a kik ülő életmódjuk folytán **aranyeres bántalmakban, hasi pozsga, máj- és vese izgatási tünetekben vagy húgy-savas vesehomok és vesekövek** képződésében szenvednek.

Kapható ásványvízkereskedésekben és gyógyszerárakban.

A Salvator-forrás igazgatósága Eperjesen.

5087—1900. tkvi sz.

Árverési hirdetményi kivonat.

Az eperjesi kir. törvényszék, mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Schwarz és Glasner cég, valamint csatlakozott Zahler Miksa, nemkülönb az Eperjesi Népbank végrehajtóknak **Varga György** somosi lakos végrehajtást szenvedő elleni 100 korona tőkekövetelés és jár. iránti végrehajtási ügyben Schwarz Armin eperjesi lakos utóajánlata folytán az eperjesi kir. törvényszék (a lemesi kir. járásbíró) területén levő Somos községben fekvő, a somosi 155. számú tjkben A. I. alatt foglalt és B. 5. sorsz. alatt Varga György nevén álló ingatlan birtokjuttalékra az utóajánlatot tevő által felajánlott ígérethez képest 1353 korona kiküldött árban az árverést elrendelte, és hogy a fentebb megjelölt ingatlan az **1900. október 23-ik napján d. e. 10 órakor** somos község házánál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kiküldött ár alul eladatni nem fog.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlan becsárának 10%-át bántapénzül vagy 42 kor. 70 fillért készpénzben vagy óvadékképes értékpapirokban letenni.

Kir. törvényszék, mint telekkönyvi hatóság.

Eperjesen, 1900. évi szeptember hó 9-ikén.

Urbán Gyula,

kir. vezérbíró.

191—1900. szám.

Arverési hirdetmény.

Alulírott kiküldött bírósági végrehajtó ezennel közhírré teszi, hogy a girálty kir. járásbírósnak 1900. évi V. 138. számú végzése alapján dr. Arje Fülöp bártyai lakos ügyvéd által képviselt Paczka János orsóczi lakos végrehajtató felperesnek **Bakalyár András** kapronczi és orsóczi lakos végrehajtást szenvedő alperes elleni 33 korona tőkekövetelése s járuléki ügyében a girálty kir. járásbírósnak 1900. évi 138/2. számú végzésével az árverés elrendelvényén s annak megtartása határnapjául az **1900. évi október 6-ik napjának d. e. 9 óráját** végrehajtást szenvedő lakására, Kapronca (Dubie) és folytatva Orsóc községébe kintűzöm. Ahhoz a venni szándékozók azzal hivatnak meg, hogy a lefoglalt, illetve felülfoglalt marha-, ló- s juh-állomány és gazdasági eszközök stb. összesen 7154 koronára becsült igóságok készpénzfizetés mellett, szükség esetén becsáron alul is eladtnak.

A mennyiben az ezen le- és felülfoglalt tárgyak mások részére is lefoglalva lettek és kielégítési jogot nyertek volna, az árverés ezek javára is elrendeltetik.

A végrehajtásról szóló 1881. évi LX. t.-cz. 111. §-a értelmében felhivatnak mindazok, kik az elárverezendő ingóságok vételárából a végrehajtató követelését megelőző kielégítéshez tartanak jogot, a mennyiben részükre foglalás már korábban eszközöltetett volna és ez a végrehajtási iratokból ki nem tűnik: elsőbbségi bejelentéseiket az árverés megkezdéséig nálam szóval vagy írásban jelentsék be.

Ezen árverés netáni elhalasztása a kiküldöttnek a határidőt megelőző nap déli 12 órájáig bejelentendő.

Giráltyon, 1900. évi szeptember hó 17-ikén.

Kovács József,
kir. bír. végrehajtó.

433—1900. szám.

Arverési hirdetmény.

Alulírt kiküldött bírósági végrehajtó ezennel közhírré teszi, hogy a kisszebeni kir. járásbírósnak 1900. évi V. 283/1. sz. végzése folytán dr. Zahler Dezső eperjesi ügyvéd által képviselt Kánya Béla csircsi felperes részére **Ruby József és neje** lubotini alperesek ellen 2700 korona követelés és jár. erejéig elrendelt kielégítési végrehajtást folytán alperesétől lefoglalt és 1163 koronára becsült ingóságokra a kisszebeni kir. járásbírósnak 1900. évi V. 283/2. sz. végzésével a további eljárás elrendelvényén, annak az alap- és felülfoglaltatott követelése erejéig is, a mennyiben azok kielégítési jogot nyertek volna, Lubotinban, végrehajtást szenvedő lakásán leendő megtartása határidejéül **1900. évi október hó 12-ik napjának délelőtti 11 órája** kintűzöm, a mikor a bíróság lefoglalt különféle termények, fa-csűr, szobabútor a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Felhivatnak mindazok, kik az elárverezendő ingóságok vételárából a végrehajtató követelését megelőző kielégítéshez jogot tartanak, a mennyiben részükre a foglalás korábban eszközöltetett volna és ez a végrehajtási jegyzőkönyvből ki nem tűnik, hogy elsőbbségi jelentéseiket az árverés megkezdéséig alulírt kiküldöttnek írásban beadni, vagy pedig szóval bejelenteni el ne mulasszák, mert különben csak a vételár fölöslegére fognak utaltatni.

Kis-Szebenben, 1900. évi szeptember hó 24-ikén.

Glück Bertalan,
kir. bírósági végrehajtó.

Bártfán a piacon egy üzlethely

mellékkeliségekkel együtt — mely eddig
czukrászda volt —

bérbeadó.

Közelebbi felvilágosítást nyújt: Zinsli Fülöp
Bártfán.

Leonhardi tintái.

Különlegesség:
Egyedül valódi
Anthracentinta.

A legjobb
könyvek, akák, ok
mányok és minden-
nemű iratok részére.

Továbbá minden fajú író-
és másolótinták.

Színes tinták, autograf-
tinták és folyékony tus
mérnökök s iskolák szá-
mára; tintapor és kivon-
nat, bélyegző-festékek,
másolható nyomófesté-
kek, ruhajelző-tinták,
folyékony enyv, mézga,
— Syndetikon. —

Eau de Labarraque
tintamaró viz.

Pecsviasz és ostya.

Leonhardi Ágost
Bodenbach, az Elbe mellett.

A bel- és külföld leg-
több írószekerkeskedé-
sében hapható.

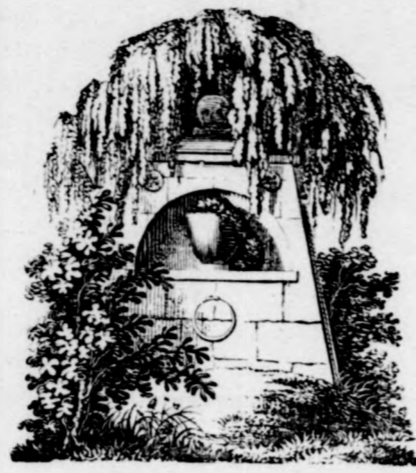


Schutz-Mark
Trade Mark

D.P.M.S. N° 12627

Kőfaragóüzlet-átvétel.

Van szerencsém Eperjes város és vidéke nagyérdemű közönségének szives tudomására hozni, hogy **Hercz Jakab és Fia** itteni

**KŐFARAGÓ-MŰHELYÉT**

ÉS MÁRVÁNY-, GRÁNIT- S HOMOKKŐ-SÍRKÖVEK RAKTÁRÁT

átvettem. — Több évi ügy belföldi, mint külföldi műhelyekben folytatott működésem lehetővé teszi nekem a szakmamba vágó bármilyen munka ízlésteljes kivitel és jutányos ár melletti elkészíté-ét.

A nagyérdemű közönség b. pártfogását kérve,
maradok tisztelettel

Grünappel Adolf

kőfaragó-mester,
Eperjes, Felső-vásártér.

**Nagy mellékkereset!**

Sok pénzt kereshetnek bármely foglalko-
zású személyek minden költ-
ség és rizikó nélkül, ha haj-
landók tölem egy ügynökséget átvenni.

Ajánlatok a következő címre intézendők:
Hermann Sachse, Leipzig-Lindenau.

Kitüntetés:

Arany-éremmel az 1900. párisi világkiállításán az összes versenyők között a hangszerek csoportjában. — Hadserg: szállítástírt csiist-éremmel.

STOWASSER J.

cs. és kir. udvari hangszergyáros,
a cs. és kir. hadserg és a m. kir. honvédség egyedüli szállítója.

BUDAPEST, II., Lánchíd-utca 5. szám.



Iskolai és mesterhegedűk vonóval.

Egy finom hegedű
vonóval és tokkal 7 forint.

Gordonkák vonóval.

Nagybőgők vonóval.

Fuvolák. Szárnykürtök.

Ósi magyar tarogató

szabadalmazva.

Templomi és más zenekarok

részére szükséges

fúvó- és vonó-hangszerek

előnyös fizetési feltételek mellett — legjutá-
nyosabb árban szállítanak.

Czimbalmok.

Elpusztíthatlan, kitűnő erős hangú

harmonikák.

Községi dobok a legjutányosabb árakon.

Nagy képes árjegyzék

ingyen és bérmentve.

Harmonika-árjegyzék külön kérendő.

Magyarország legnagyobb

fúvó-, vonó- és ütőhangszer-gyára.

Tisztességes egyének

bármily foglalkozással, 1866 óta fennálló cég-
gem részére eredeti sorsjegyek részletfizetés
melletti törvényszerű eladása által, mellékjövedelem-
képpen is, könnyen havi 200—400 koronát keres-
hetnek. Ajánlatok **FUCHS H.** váltóháza,
Budapest, IV., Kecskeméti-utca 1. sz. intézendők.

**Acetylen-világítási
berendezések**

városok, falvak, kastélyok, gyárak, vendéglők stb.
részére.

Egyszerű szerkezetű készülék; saját szabadalmunk és gyártmányunk.

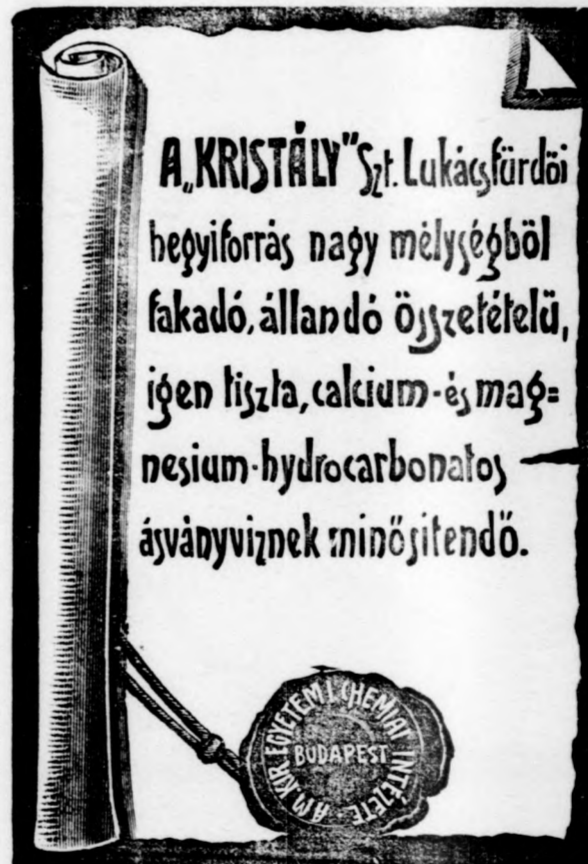
Költségvetések díjmentesen.

Calcium-carbid

a legolcsóbb árban.

MAUTNER ADOLF ÉS TÁRSAI

Budapest, V., Arany János-utca 5. szám.



Főraktár Eperjesen:

Oszvald Dániel utóda Csizsek Jenő
fűszer-, cseméje-, bor- és ásványvízkereskedésében.

Keil-lakk (Glaser)

legkitűnőbb mázó-lakk-szer puha padló számára. — Egy nagy palack ára 2 korona 70 fillér.
Egy kis palack ára 1 kor. 36 fillér.

Viasz-kenőcs

legjobb és legegyszerűbb beeresztő-szer kemény
padló számára. 1 köcsög ára 1 kor. 20 fillér.

Arany-fénymáz

képkerekek stb. bearanyozására. 1 kis palack
ára 40 fillér.

Fehér „Glaser“-fénymáz

legjobb szer mosdó-asztalok, ajtók, ablakdeszkák stb. ujonnan befestésére. 1 kis doboz ára 90 fillér.
1 nagy doboz ára 1 kor. 50 fillér.

Mindenkor
kapható:

Gallotsik J. Vilmos cégnél Eperjesen.

Előfizetés
negyede
Hirdetési díj

Az állami

Az állami
era beállt
mazása az
volt törhe
jövő kecs
ifjúságána
hivatásána
járó kötel

Ámde
élet roham
állami ke
gyakorolt
szerek me
lése s a
folytán —
nebbé vált
az állami
különböző
maga az
megdrágít
tisztviselő

Végre
előtt is
orvoslásár
cikket.

Nincs s
tárgyává te
nem érezt
figyelmén
tést szabá
nére, éppe
részessült
állapított
Nem h
évi IV. t-
dését sem

AZ „E**Petőfi**

Mikor s
ünnepe, ki
műhöz, gyű
az után a k
időzése aia
jóbarátok ke
Átolvastam
az Eperjesen
— megkérde
nek, a kikk
költsi verse
irodalomtör
télyét: de e
Most a
egyik (szept
koszorús kö
melynek ka
volna állítól
Hadd ál
levél egész
„Még m
Nem tu
földét a hi
Még mi
meglátják a